Chương 431: Điều Tra Về Ma Vương (7) -Bertus Hành Động

(Số từ: 2524)

Nguồn dịch: Eng

Trans: Tluc

12:44 PM 18/05/2023

Ellen và Charlotte trở lại Thủ đô Hoàng gia.

Ellen hỏi phải làm gì với xác chết của Radia Schmit, nhưng Charlotte khăng khăng rằng họ nên mang nó theo để làm bằng chứng.

Việc phát hiện ra một người mất tích từ Temple tại Lâu đài Epiphax là một vấn đề rất nghiêm trọng, bất kể trong hoàn cảnh nào, và không thể là gì khác ngoài một bằng chứng.

Sau khi mua một chiếc quan tài bằng gỗ tại một điểm dừng chân, họ đặt xác của Radia Schmit vào trong và quay trở lại Thủ đô Hoàng gia.

Không mất nhiều thời gian để họ trở về Thủ đô Hoàng gia từ vùng đất băng giá khắc nghiệt.

Mọi người tò mò nhìn Ellen khi cô kéo quan tài, nhưng không ai trong số họ quan tâm đến ánh nhìn của người khác.

"Reinhardt hẳn đã đi điều tra lăng mộ của Lich. Đó là những gì tôi biết."

Trước lời nói của Charlotte, Ellen gật đầu.

Reinhardt, cùng với Lực lượng tinh nhuệ và Harriet, đang ở Darkland để điều tra vụ án giết người xảy ra ở Thủ đô Hoàng gia.

Ellen và Charlotte không biết Reinhardt muốn gì.

Tuy nhiên, khi họ tiến về phía Cung điện hoàng gia kéo quan tài, Charlotte đột nhiên dừng lại.

" "

Ellen nhìn Charlotte từ khi cô ấy dừng lại.

Ellen lặng lẽ quan sát khuôn mặt méo mó vì tuyệt vọng và đau đớn của Charlotte.

"Ellen....."

"Vâng."

"Tôi... không làm được."

Giọng Charlotte run lên dữ dội vì tuyệt vọng.

"Tôi... cái này... tôi không thể... tôi không thể làm điều này với đôi tay của mình được nữa......"

Charlotte đã mất can đảm để tiến thêm một bước nữa, biết rằng sự thật mà cô sẽ khám phá ra sẽ khiến cô tan nát.

Cô nghĩ mình phải tìm ra điều gì đó, phải đào nó lên.

Nhưng vì dường như cô ấy đang phải đối mặt với một sự thật kinh hoàng mà cô ấy không thể chịu đựng được, Charlotte cảm thấy mình không thể làm gì được nữa.

Cả hai đều cảm nhận được điều gì đó.

Nhưng trực giác thôi thì không giải quyết được gì. Họ cần tìm ra sự thật và có bằng chứng để chắc chắn. Ellen lặng lẽ nhìn Charlotte.

"Được rồi."

Charlotte không thể đi xa hơn nữa.

Ellen cũng sợ sự thật, nhưng không thể trách Charlotte cảm thấy sợ hãi và muốn gục ngã.

Ellen cũng sợ phải tìm hiểu sâu hơn về sự thật.

Cô ấy không có ý định dừng lại, nhưng Charlotte không thể chịu được khi nhìn thấy sự thật mà chính tay cô ấy đã khám phá ra.

"Chúng ta hãy đi đến Bertus."

Một sức mạnh khác là cần thiết.

Bertus đang bận.

Một sự cố đã xảy ra trong Cung điện.

Lực lượng tinh nhuệ của Đế quốc đã đi tìm kiếm ngôi mộ của Lich, nhưng không rõ liệu có thực sự có một con quái vật ở đó hay không.

Do đó, họ không chỉ lục soát Cung điện mà còn lục soát toàn bộ Thủ đô Hoàng gia và nơi ở của Rosser Dwin.

Họ phải cực kỳ cẩn thận trong việc lấy lại cuốn sách ma thuật mà Rosser Dwin để lại, vì có thể có một số mánh khóe liên quan.

Cả Hoàng đế và Hoàng tử đều bận rộn với vấn đề này và đang làm nhiệm vụ của mình.

Chính vì vậy anh không khỏi khó chịu trước chuyến thăm cuối tuần của đứa em cùng cha khác mẹ dường như đã đi xa một thời gian.

Anh ấy đã vô cùng bận rộn, và anh ấy không có thời gian để thảo luận về các vấn đề cá nhân, cũng như không có lý do gì để tiếp tục cuộc chiến tâm lý đã kết thúc.

Tuy nhiên, Bertus nhận ra có điều gì đó không ổn khi nghe tin Charlotte không đến một mình mà cùng với Ellen Artorius, và rằng họ đã mang một chiếc quan tài bí ẩn chứa một thi thể không rõ danh tính đến Cung điện Mùa đông.

Nhìn thấy lớp áo khoác dày bất thường của chúng, anh trở nên chắc chắn.

Họ phải đã mang một số vấn đề nghiêm trọng.

"Có chuyện gì vậy?"

Bertus, mệt mỏi và cáu kỉnh, mời họ ngồi xuống và hỏi thẳng vào vấn đề.

Charlotte vẫn im lặng.

Ellen cũng im lặng.

Thay vào đó, Charlotte lấy một cây bút lông trên bàn và bắt đầu viết gì đó lên một tờ giấy.

Tuy nhiên, Bertus nhận thấy rằng tay của Charlotte rất run khi cô ấy viết. "...Tại sao em làm điều này?"

Charlotte im lặng, cúi đầu, tiếp tục viết gì đó.

Tại sao phải viết khi có thể nói?

Bởi vì nó hàm ý một khả năng của một sự thật quá đau khổ và đáng sợ để thốt ra.

Tay cô ấy run đến nỗi chữ viết của cô ấy lộn xộn, nhưng nó không thể đọc được. Ellen im lặng, nhìn chằm chằm ra ngoài cửa sổ.

Bertus không có thời gian cho việc này, nhưng anh lặng lẽ đợi Charlotte viết xong.

Việc người em cùng cha khác mẹ đầy tự hào của anh ấy đang dùng đến những cách như vậy cho thấy rằng có một điều gì đó rất quan trọng trong tầm tay.

"...Đây."

Trên tờ giấy viết dày đặc mà Charlotte đưa cho, Bertus bắt đầu đọc chậm rãi.

Đó là một bản tường thuật được tổ chức tốt, nếu khó hiểu, về mọi thứ mà Charlotte đã khám phá ra cho đến nay.

Từ quá khứ của Charlotte, khi cô ấy biết sơ bộ về nơi ở của Ma Vương, cho đến trường hợp của Elena.

Việc đưa thư, bốc hơi, và theo đuổi. Cuộc tấn công vào Riverrier Lanze. Olivia và Adriana.

Đến thăm Pháo đài Epiphax, sự cố bức tượng, và tất nhiên, bị tấn công bởi Radia Schmit, và thực tế là chiếc quan tài mà họ mang theo chứa xác của Radia Schmit đã mất tích.

Mỗi câu chuyện tưởng chừng không liên quan nhưng đều hướng đến một điều.

—Reinhardt.

[Có khả năng cao là Reinhardt có liên quan đến Ma vương.]

Chữ viết tay méo mó khủng khiếp phản ánh tâm trạng khốn khổ của Charlotte, người không còn lựa chọn nào khác ngoài việc tự mình viết ra.

Bỏ qua những bằng chứng vững chắc và cơ sở hợp lý của nội dung, cú sốc của chính câu nói đã khiến Bertus quên mất lời nói của mình.

"Thật vớ vẩn."

Đó là lý do tại sao những lời đầu tiên của Bertus sau một thời gian dài im lặng là như vậy.

"Tôi ước... Tôi ước là như vậy. Làm ơn, làm ơn, tôi ước là... Tôi thực sự ước... thực sự... thực sự..."

Trước mặt Bertus, cúi đầu, hai tay Charlotte đặt trên đầu gối.

Anh mở to mắt nhìn những giọt nước mắt rơi xuống tay cô.

Hơn cả sự nghi ngờ khó tin, Bertus còn ngạc nhiên khi thấy Charlotte đang khóc trước mặt anh. "Tôi... tôi đã cố... tôi đã làm, nhưng... tôi không thể nữa... Anh, anh có thể... Tôi nghĩ anh có thể... Nếu anh có thể..."

Nếu Reinhardt có liên quan đến Ma vương, sự thật đó sẽ gây ra một cú sốc lớn cho Đế quốc và Hoàng gia, nhưng điều đó cũng có nghĩa là họ đã mắc phải một mối đe dọa an ninh nghiêm trọng.

Giống như Bertus đã hoàn toàn giành được thế chủ động trong việc kế vị bằng cách loại bỏ các lực lượng cách mạng, Charlotte có cơ hội tham gia lại cuộc cạnh tranh kế vị hoàng gia với thông tin này.

Tuy nhiên, Charlotte đã giao đầu mối mà cô ấy tìm được cho Bertus.

Cô thậm chí còn nhờ đến sự giúp đỡ của anh.

Cô yêu cầu anh làm nốt những công việc còn lại vì sự thật mà cô nửa vời nửa xác nhận quá đau đớn, sợ rằng nếu một mình phanh phui ra, cô sẽ suy sụp.

Không, cô ấy đã bị hỏng rồi.

Khi Ellen lặng lẽ ôm vai Charlotte trong khi nhìn ra ngoài cửa sổ, biểu cảm của cô ấy không khác gì Charlotte, mặc dù cô ấy đã cố gắng che giấu nó sau khuôn mặt trống rỗng.

Ellen không hề vô cảm.

Cô ấy đã bị sốc.

Bertus lần lượt nhìn Charlotte và Ellen.

- —Cô em gái cùng cha khác mẹ. Bạn cùng lớp sửng sốt.
- —Và Reinhardt.

Thấy Charlotte nức nở, Bertus bỏ tờ giấy vào túi trước ngực.

Reinhardt có liên quan đến Ma vương.

Điều gì sẽ xảy ra nếu điều này là sự thật?

Không có thời gian để lo lắng về những vấn đề tầm thường như sự cố trong Cung điện.

Khi người em gái cùng cha khác mẹ của anh, người đã mấp mé bờ vực và hoàn toàn suy sụp, khóc nức nở và cầu xin, Bertus lặng lẽ nhìn cô.

Nếu điều này là sự thật.

Charlotte sẽ cảm thấy bị phản bội như thế nào?

Được sử dụng, và được sử dụng, và cuối cùng chỉ được sử dụng.

Tất cả những nỗ lực của cô ấy để tìm kiếm sự an ủi sẽ bị phản bội.

Bertus, từ bi hơn bao giờ hết, nói với người em gái cùng cha khác mẹ của mình một cách chân thành.

"Đừng khóc, em gái của tôi."

"

"Tôi sẽ chăm sóc nó."

Và thế là anh nói.

Charlotte trở lại Cung điện Mùa xuân, và Ellen ở lại với Bertus.

Bertus và Ellen mở kho lưu trữ được bảo vệ bởi lực lượng của Cung điện Mùa đông.

"Xác nhận thân phận?"

"Được xác nhận là sinh viên tốt nghiệp Temple bị mất tích, Radia Schmit."

"Tôi hiểu rồi."

Mặc dù Ellen đã xác minh cho cô ấy, nhưng việc xác minh chéo cũng đã hoàn tất.

Người mất tích cấp Temple Royal, Radia Schmit, người được cho là đã chết trong cuộc tấn công của Tổ Chức Vô Danh, được tìm thấy ở pháo đài cực bắc tên là Epiphax trên lục địa.

Radia Schmit đã tấn công Ellen và Charlotte mà không rõ lý do và bị giết bởi Ellen Artorius.

Ngoài ra, còn có một bức tượng của một pháp sư được cho là đã che giấu Ma vương trong cấu trúc giống như Pantheon của Epiphax. Một ngày trước cuộc tấn công của các Thánh Hiệp sĩ của Ma vương, Reinhardt đã đến thăm Cửa hàng Cuộn giấy của Elena cùng với Radia Schmit. Charlotte đã viết ra giấy mọi thứ họ cần biết và truyền đạt nó không bỏ sót.

Kết luận là Reinhardt đã bị nghi ngờ.

Kể từ sự cố giả gái mà Bertus thậm chí không muốn nghĩ đến, anh đã cố tình không nghĩ về Reinhardt.

Bởi vì đó là một điều gì đó không thể hiểu được, và anh ấy đã từ bỏ việc cố gắng hiểu nó.

'...Điều này khiến tôi điên mất.'

Chuyện giả gái là thế quái nào nếu Reinhardt có liên quan đến Ma vương!

Cảm thấy suy nghĩ của mình lại bị kéo theo hướng đó, Bertus khẽ cắn lưỡi để lấy lại sự tập trung.

Cuối cùng, đó là về sự cố mặc đồ nữ sinh.

Dù không muốn nghĩ về điều đó, nhưng Bertus không thể phủ nhận rằng ở đó cũng có manh mối.

Charlotte và Ellen không biết, nhưng Bertus đã làm điều mà cả hai đều quá sợ hãi: đào sâu vào Reinhardt một cách trực tiếp.

Trong tình huống mà họ không nghĩ rằng Reinhardt đáng ngờ, điều đó có thể bị bỏ qua, nhưng một khi họ nghĩ rằng Reinhardt đáng ngờ, thì đó sẽ trở thành manh mối không thể tránh khỏi.

'Đăng ký danh tính của cậu ấy là vào năm ngoái, chắc chắn.'

-Năm ngoái.

Báo cáo từ cấp dưới của anh ta rằng có nhiều người sống không đăng ký nhận dạng trong số những người ăn xin không sai.

Tuy nhiên, thật kỳ lạ khi xét về góc độ mà Reinhardt tỏ ra nghi ngờ.

Reinhardt bất ngờ xuất hiện ở Thủ đô Hoàng gia vào năm ngoái.

Reinhardt không tồn tại trước đây. Ít nhất là không cho đến hai năm trước.

Và một đầu mối khác.

Reinhardt thú nhận rằng cô gái tóc bạch kim mà họ gặp ngày hôm đó chính là anh.

Tại sao anh ta lại thú nhận một hành động ghê tởm như vậy bằng chính miệng mình? Vì vậy, Bertus và Reinhardt phải đối mặt với những tình huống kỳ lạ mỗi khi họ gặp nhau.

Không cần phải đặc biệt đề cập đến nó.

'Tôi đây.'

Tuy nhiên, Reinhardt đã buột miệng nói ra sự thật như thể lên cơn động kinh khi nghe tin Bertus đang điều tra để tìm ra anh chi em của mình.

Bertus không biết tại sao Reinhardt lại mặc đồ nữ sinh.

Điều quan trọng là Reinhardt đã thú nhận một điều mà anh ta không bao giờ nên tiết lộ trong những trường hợp bình thường.

'Cậu ấy có sợ chính cuộc điều tra không?'

Anh ta có thể đã thốt ra trước khi Bertus có thể tìm ra manh mối nguy hiểm, biết rằng anh ta không nên tìm ra.

Sự khác biệt giữa đối mặt với sự xấu hổ và đối mặt với cái chết là vấn đề về quy mô.

Reinhardt đã tham gia một cuộc thi Cosplay Nữ Sinh. Lý do là không rõ.

Tuy nhiên, ngay khi nghe tin Bertus đang điều tra với giả định rằng cô gái đó có thể là em gái của Reinhardt, anh ta đã nói ra sự thật.

Điều đó có nghĩa là.

Điều đó có nghĩa là nếu Bertus điều tra Reinhardt, anh ta sẽ phát hiện ra điều gì đó mà anh ta không nên làm.

"Kiểm tra ngày đăng ký danh tính của Reinhardt và ngày Charlotte trở lại Thủ đô Hoàng gia, rồi mang chúng đến cho tôi."

"Rõ, thưa Điện hạ."

"Và Ellen."

"Hửm?"

"Có một nơi tên là Rotary ở phía nam của Thủ đô Hoàng gia. Cậu biết chứ?"

"...Tôi biết."

Ellen gật đầu trước câu hỏi của Bertus.

"Mang mấy người thẩm vấn đi, nếu cần thiết đem toàn bộ vào."

"...Được rồi."

Ellen chậm rãi gật đầu và dẫn những người mà Bertus đã chọn ra khỏi Cung điện.

Bertus lặng lẽ quan sát bóng dáng đang rút lui của Ellen.

Reinhardt có thực sự đột ngột xuất hiện?

Và đó là khi nào?

Reinhardt đang làm cái quái gì vậy?

Bertus muốn biết điều đó.

Hình ảnh Charlotte khóc lóc thảm thiết không rời khỏi tâm trí Bertus.

(Mọi người có thể ủng hộ tui có động lực ra chương nhé.)



Thanks For Reading